

Londra, 7. Mart. 1954

Demokrat Parti Genel Kurul Başkanlığı

Ankara

Hal tercümemle meslek hayatım ve neşir faaliyetim hakkında bilgi vermeye çalışan sayfalar ilişikte sunulmuştur. Senelerin mahsulü olan tecrübem ve şahsiyetim bakımından, 1946 seçimlerinde olduğu gibi, Demokrat Parti, yeniden namzetleri arasına almak için bende liyakat bulduğu ve bunu tensip ettiği takdirde, Parti adına, Bursa için, Merkezden namzetliğimin konmasını saygılarımla dilerim.

Orhan Şaik Gökyay

Orhan Şaik Gökyay

Orhan Şaik Gökyay
İngiltere Bölgesi Öğrenci Mufettişi
ve Kültür Ataşesi
43, Belgxrave Square
London, S.W. I

TDVİSAM
Kütüphanesi Arşivi
No 059 - 346

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No 089-346

Demokrat Parti Genel Kurul Başkanlığı

Ankara

Hal Tercümem:

5. Temmuz. 1908 tarihinde, Kastamonu'nun İnebolu kazasında doğdum. Babam, orada ilkokullardan birinde öğretmendi. İlk tahsilimi Kastamonu'da, orta tahsilimi Kastamonu ve Aydın liselerinde yaptım. İstiklâl Harbi başlangıcında, ailemizin maddî sıkıntıları yüzünden tahsilimi bırakarak, maîyetimize medar olur düşüncesiyle küçük bir memuriyete intisap etmek zorunda kaldım. İstiklâl Harbi'nin son senesinde Ankara Erkek Muallim Mektebi'nin son sınıfına girdim. Mezun olduktan sonra Giresun vilayetinin Pir Aziz köyünde, daha sonra Samsun ve Balıkesir vilâyet merkezlerinde ilkokul öğretmenliğinde bulurdum. Benim için gaye olan yüksek tahsil imkânını yeniden bulmak için 1924 yılında, intihân vererek Kastamonu lisesinin son sınıfına girdim. Liseyi bitirince İstanbul Darülfünunu Edebiyat Fakültesine ve Yüksek Muallim Mektebi'ne kaydedildim. 1930 yılında tahsilimi tamamlayarak ilkönce Kastamonu lisesinde, sonra Sultanya ortaokulunda, ve oradan Edirne Kız ve Erkek Muallim Mektepleri ile Edirne lisesinde Türkçe ve Edebiyat hocalığı yaptım. Edirne'den Ankara Erkek Lisesi'ne tayin edildim. İki sene kaldıktan sonra 8 kişilir Lisesine müdür ve edebiyat hocası olarak gönderildim. Oradan da Bursa Erkek Lisesi'ne nakledildim.

Mayıs 1939 tarihinde Ankara Musiki Muallim Mektebi ve Devlet Konservatuvarı müdürlüğüne getirildim. Bu müessesede Mayıs 1944 tarihine kadar müdürlük ve edebiyat öğretmenliği yaptım.

İrkçalık-Turancılık davası deye adlandırılan hadiseye, tafsili burada uzun sürececek bir takım şahsî münaferetler ve garazlar dolayısıyla zorla karıştırıldı ve onbir aya yakın mevkuf ve mahbus kaldıktan sonra muhakeme neticesinde beraet ettimse de vazifeme iade edilmedim.

1946 seçimlerinde Bursa'dan Demokrat Parti adına namzet gösterildim. 1947 yılı sonlarına doğru Galatasaray Lisesine Edebiyat Öğretmeni tayin edildim. Bu sırada ilâve vazife olarak, Edebiyat Fakültesi tarafından neşre ilen Türkçe İslam Ansiklopedisi'nin Tahrir Heyeti'nde mütehassis müğavir olarak çalıştım ve bu ansiklopediye bazı tercüme ve telif maddeler yazdım.

1951 ağustosunda Milli Eğitim Bakanlığı Umumi Müfettişliğine

2)

tayin ve oradan da İngiltere Bölgesi Öğrenci Müfettişliğine ve kül tür ataşeliğine nakledildim.Hâlen Londra'da bu vazifede bulunuyorum

Kısaca, ancak anahatlarını vermeye çalıştığım meslek hayatımda muvaffak olduğumu, Türkiye'nin birçok yerlerindeki çalışmalarım sırasında talebem tarafından sevildiğimi, onların hâlâ devam eden sevgi ve hürmet duygularına dayanarak cesaretle söylemekten zevk alıyorum.

N e ş i r h a y a t ı :

Belki faydalı bir not olur düşüncesiyle neşriyat sahasında da, kendime göre bir faaliyetim ve bir ismim olduğuna işaret edeyim. Daha Kastamonu'da, İstiklâl Mücadelesi sırasında, Açık Söz gazetesinde neşrettiğim şiirlerden başlayarak, Bal ıkesirde çıkardığım Çağlayan mecmuasında, daha sonra İstanbul ve Ankara'da, Yücel, Varlık, Ülkü ve Bursa'da Uludağ mecmualarında şiirlerim, edebi tedkik ve tenkit yazılarım bulunduğu gibi Türkiyat Enstitüsü tarafından neşredilen Türkiyat Mecmuası'nda da makalelerim vardır.

Tarih Kurumu adına alamancaadan Menteşe Beyliği ve İslâm Tarihi tercümelerim, Milli Eğitim Vekâleti'nin neşrettiği Klasikleri Serisinde, yine alamancaadan yaptığım ve yapmakta olduğum tercümelerim vardır. Türklerde Karagöz adlı küçük bir tercümemle Eski Türk eserlerinden Dede Korkut'unciddi bir tedkikle birlikte ilmî bir neşrini meydana koymuş bulunuyorum. Bu eser dolayısıyla Milli Eğitim Vekâleti tarafından bir senelik bir kıdemle mükâfatlandırıldım. Aynı eserin ayrıca bu günkü dille herkes için bir neşrini de verdim.

Y a b a n c ı D i l :

Londra'da bulunduğum müddetçe, daha memlekette iken başladığım ingilizcemi ileriletmiş bulunuyorum. Alamancaayı daha üniversite sıralarından öğrenmiş bulunuyorum. Kendi mevzuumda arapça ve farsça eserleri okuyup anlayacak kadar bu şark dillerine de vukufum vardır.

N e t i c e :

Talebelerim vasıtasıyla meslek hayatımın ~~oldu~~ olduğu kadar yazılarımın da beni umumi efkâra azcoktan tanıtmış ~~oldu~~ olduğunu ümit ediyorum. Teşriî hayatta da, maarifimizin muhtelif kademelerinde bulunmuş bir kimse olarak faydalı olacağımı umuyorum. 1946 seçimlerinde, Demokrat Parti tarafından namzet gösterilmiş olduğum Bursa'dan, tekrar seçileceğime kannaatim vardır. Ayrıca, Kastamonu ve Balıkesir vilâyetlerinin de beni tanıdığını ve namzetliğim bahis mevzuu olduğu takdirde reylerini esirgemeyeceklerini sanırım.

Saygılarımla

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No 059-346

Orhan Şaik Gökyay
İngiltere Bölgesi
Öğrenci Müfettişi

Londra, 7. Mart. 1954

Muhterem Üstadım, Efendim,

Demokrat Parti adına merkezden namzet gösterilmekliğim için bugünkü tarihle Ankara Genel Merkezine müraceat etmiş bulunuyorum. Siz, 1946 seçimlerinde benim Bursa'nın demokrat namzetleri arasında bulunduğumu ve seçim sıralarında demokrat parti gazetesinde makaleler yazdığımı hatırlarsınız.

1950 seçimlerinde, ben ismimin tabii olarak ve 1946 seçimlerinde gasbedilmiş bir hakkın iadesi manasına tekrar Bursa namzetleri arasında görülmesini arzu etmekle beraber şahsen herhangi bir müraceatta bulunmamıştım.

Bu defa Demokrat Parti merkezine yaptığım müraceatın bir nüshasını, talebeniz sıfatıyla, sizin hakkımda malûmat edinmek için buna ihtiyacınız olmamakla beraber, bu mektuba leffediyorum.

Teşrif hayata intisabımı muvafık bulduğunuz ve beni demokrat parti için gerek neşir sahasında, gerek diğer faaliyet cephelerinde faydalı bir unsur olarak telâkki ettiğiniz takdirde, namzetlerin tesbiti sırasında, gerekli yardım ve alakanızı esirgememenizi rica ederim. Netice üzerinde hâkim olacağı şüphesiz bulunan nüfuzunuzun hocam ~~x~~ olduğunuz için lehimde tecellisine itimatla intizar ettiğimi ifade ile ellerinizi hürmetle öperim.

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No 059-346

P. C. Karadas "Kopye"